

ATTN TO Coy - Psc of Bhandara FOR
C. S. D. FACILITIES BY STN
HQ KAMPTEE

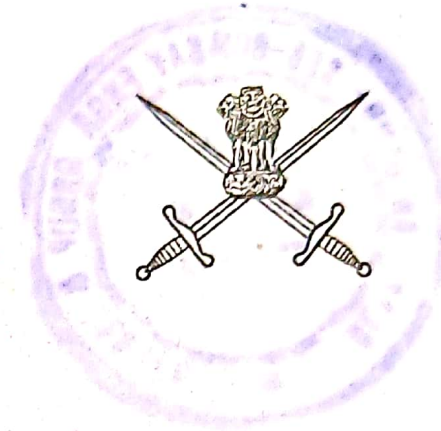
Uc No 983/07
issued on 24/7


Col
Staff Officer
For Stn Cdr
Stn HQ Kamptee

1-2 MFS / Army / Cal / 96

आइ०ए०एफ०वाई०-1964
हिन्दी - अंग्रेजी
IAFY-1964
Hindi / English

ARMY



सम्मिलित सेवा मुक्ति पुस्तिका का प्रमाण - पत्र एवं सिविल
नौकरी के लिए सैनिकों की सिफारिशें

COMBINED CERTIFICATE OF
DISCHARGE AND
RECOMMENDATION FOR CIVIL
EMPLOYMENT

COMBATANTS



सेवा मुक्ति पुस्तिका
जारी करने की शर्ते

CONDITIONS FOR ISSUE OF
DUPLICATE DISCHARGE BOOK

1. (क) इस सेवा-मुक्ति पुस्तिका को सावधानीपूर्वक रखा जाए। यदि यह खो गई तो दूसरी प्रति जारी नहीं की जाएगी। केवल विशेष परिस्थितियों में ही अभिलेख प्रभारी अफसर की इच्छा से दूसरा प्रमाण-पत्र जारी किया जा सकता है। अभिलेख प्रभारी अफसर को अपने जिला सैनिक कार्यालय के द्वारा तुरन्त इसके खो जाने के कारण की सूचना दी जाए।

(a) This discharge Book must be preserved carefully. If this is lost. A DUPLICATE COPY WILL NOT BE ISSUED. Only exceptional circumstances and at the discretion of Officer i/e Records a duplicate certificate can be issued. Officer i/c Records must be informed of the cause of loss immediately on occurrence, through the Secretary Zila Sainik Board.

(ख) इस प्रमाण-पत्र के खो जाने की रिपोर्ट नजदीक के पुलिस थाना में की जाए और रिपोर्ट की प्रति (एफ आई आर) प्राप्त कर ली जाए।

(b) Loss of this certificate is to be reported to the nearest Police Station and a copy of FIR obtained.

वैयक्तिक विवरण

PERSONAL PARTICULARS

3. (क) पुरा नाम (साफ अक्षरों में)
(a) Name in Full (Block Capitals) KORE
RAVINDRA NATHU
- (ख) पिता का पूरा नाम
(b) Father's Name in full KORE
NATHU KONDU
- (ग) धर्म
(c) Religion HINDU
- (घ) क्या अनुसूचित जाति / अनुसूचित जनजाति के हैं ।
(d) Whether Scheduled Caste / Scheduled Tribe.
- (च) जाति (कोई हो तो)
(e) Caste (if any) MARATHA KUNBI
- (छ) जन्म की तारीख
(f) Date of Birth 01.10.1969
- (ज) आंखों का रंग
(g) Colour of Eyes BLACK

- (झ) कद
(h) Height 170 cm

- (ट) पहचान चिन्ह
(i) Identification Marks mol 6cm from
LEFT NIPAL AT 07'0' CLOCK
- (ठ) विवाहित / अविवाहित
(k) Marital Status MARRIED

- (ड) पत्नी अथवा निकटतम संबंधी का पूरा नाम
(l) Full name of wife or next of Kin.
SHALINI RAVINDRA
- (ढ) स्थायी घर का पता KORE
(m) Permanent Home Address -

- (1) मकान नं०, गली / सडक / मोहल्ला
(1) house No., Name of Street / Road / Mohalla

- (2) गांव / कस्बा
(2) Village / Town ASGAON

- (3) डाक घर
(3) Post Office ASGAON

9. रिलीज सेवा / मुक्ति / बर्खास्तगी का कारण ।

Reasons for Release / Discharge / Dismissal

ARMY RULE 13(3) ITEM (IV)
10. नियुक्ति की शर्तें

Terms of engagement

11. किस ट्रेड में काम किया ।

Trade in which served.

12. समुद्री वायु सेवा का विवरण वर्ष

Details of Sea / Air Service Years

Months Days.

13. युद्ध सेवा तथा संक्रिया क्षेत्र

War Service showing Theatre of Operation.

14. विदेश में सेवा: -

Service Abroad :-

(क) देश

(a) Country

(ख) नियुक्ति

(b) Appointment

(ग) से तक

(c) From To

15. मासिक वेतन तथा भत्ते

Monthly rate of pay and allowances

8

Rs 10612/-

The Details of Units / Areas Served

S/No.	Unit	Area	Period		Remarks
			From	To	

1. 134 MPAC AUG 90 TO MAR 92
2. 457 IWT GMY APR 92 TO MAR 93
3. 235 IWT CALCUTA APR 93 TO NOV 02
4. 102 ER Kachrapara DEC 02 TO DEC 06
5. 236 IWT GMY DEC 06 TO May 08

16. मैडल अलंकरण प्रशस्ति पत्र

Medal / Decorations / Commendations / Mention-in-Despatches.

17. सेवा निवृत्ति के समय चरित्र

Character assessed at the time of retirement.

25. परिवार के सदस्यों का ब्यौरा DETAILS OF FAMILY MEMBERS

क्र० सं० Sl. No.	नाम Name	आयु. Date of birth (Age)	संबंध Relationship
1) (a)	SMT SHALINI	05.07.73	WIFE
(b)	PTO NO 0/0099/0019/2000		
(c)			
2) (d)	MASTER HIMANSHU	25.05.01	SUN
(e)	PTO NO 0/141/003/2001		
(f)			
(g)	MASTER SAGAR	03.05.05	SUN
(h)	PTO 0/205/001/2006		

Handicapped dependents if any :-

खेल - कूद तथा पाठ्येतर क्रियाकलाप

SPORTS AND EXTRA CURRICULARACTIVITIES26. राष्ट्रीय तथा अन्तर - राष्ट्रीय स्तर की अन्तःसेवाएं
Inter Service, National and International level27. पाठ्येतर क्रियाकलाप
(यदि सूचना उपलब्ध हो)
Extra Curricular Activities
(In case this information is available).

विविध

MISCELLANEOUS

28. सेवाग्रह से पहले का व्यावसायिक रिकार्ड
Occupational Record prior to joining service.

29. प्रादेशिक सेना में सेवा का ब्यौर
Details of TA Service

(क) सेना में अंगीकरण की तारीख
(a) Date of embodiment

(ख) सैन्य सेवा से मुक्त होने की तारीख
(b) Date of dis-embodiment

30. भारत सरकार के पत्र संख्या के अनुसार
पुनः नियुक्ति की अग्रता ।
Priority for re-employment as per Govt. of India
Letter No.

31. भारत सरकार के पत्र संख्या के प्राधिकार
का उल्लेख करते हुए सैनिक शैक्षिक योग्यता की सिविल शैक्षिक
योग्यता से समानता ।
Equation of Service educational qualification with civil
educational qualifications with authority of Govt. of
India letter No.

REMARKS

सेना - शिक्षा प्रमाणपत्र
Army Education Certificate
समकक्ष सिविल शिक्ष
Civil Equivalent

भारतीय सेना तृतीय श्रेणी प्रमाण - पत्र
IA III
चतुर्थ
IV

भारतीय सेना द्वितीय श्रेणी प्रमाण - पत्र
IA II
छठी
VI

भारतीय सेना प्रथम श्रेणी प्रमाण - पत्र
IA I
पाठ्यमिक
VIII

आर्मी स्पेशल
Army Special
मैट्रिक
Matric

ग्रेजुएशन
Graduation
मैट्रिक
Graduation (Priority II)

(यदि राज्य सरकार के आदेशों के अनुसार समकक्ष हैं तो राज्य सरकार का
हवाला दें)
(For State Govt., equivalents please refer to Govt. of
India, Ministry of Personnel Public Grievance and Pensions
(Department of Personnel and Training) Letter No 15012/
8/82 Est (D) dated 12 Feb 1986.)

32. भारत सरकार के प्राधिकार पत्र का हवाला देते हुए भारतीय सेना ट्रेडों की असैनिक ट्रेडों से समानता। ब्यौरे में भारतीय सेना ट्रेड का कोड नं०. एन सी ओ कोड नं०. असैनिक ट्रेड तथा प्राधिकार दिए जाएँ।
Equation of Army trades with that of civil trades quoting authority of Govt. of India letter. Details to be included are code No. Army Trade, NCO code No. Civil trade and authority.

33. जिस व्यवसाय / ट्रेड / काम के योग्य समझा गया।
Vocation / Trade / Business for which considered fit.

34. मोटर गाड़ी चलाने में दक्षता। क्या सिविल लाइसेंस अथवा बेज लिया है? यह भी बताएँ कि किस किस की सिविल गाड़ी चलाई है।
Proficiency in MT driving. Whether civil driving licence or badge held. Also which type of civil vehicle has been driven :-

- (क) भारी गाड़ी
(a) Heavy Vehicle
- (ख) हल्की गाड़ी
(b) Light Vehicle
- (ग) मोटर साइकिल
(c) Motorcycle

NO

YES

YES

वित्तीय सहायता

FINANCIAL ASSISTANCE

35. दि गई वित्तीय सहायता का ब्यौरा Details of Financial Assistance Provided.

क्र० सं०	भुगतान की तारीख	सहायता का स्वरूप	से	राशि रु० पै०	भुगतान अधिकारी के हस्ताक्षर
Sl. No.	Date of Payment	Nature of Assistance	From	Amount Rs. Np.	Signature of the paying Officer

17

प्रमाण - पत्र

CERTIFICATE

39. भारतीय सेना पेन्शन भोगियों के परिवारों के लिए पहचान प्रमाण - पत्र ।
इसमें ये बातें होनी चाहिए ।

Identity certificate for the families of Service pensioner; it should include the following :

- (क) पेंशन भोगी तथा उसकी पत्नी का एक साथ फोटो
(a) Joint photograph of pensioner and wife.



20

- (ख) नं०, रैंक तथा नाम
(b) No., Rank and Name

NO. 1581535 W
RANK NKJ

NAME VERE RAVINDRA
NATHU

- (ग) यूनिट / स्थापना जिसमें अन्त में कार्य किया ।
(c) Unit / establishment in which last served.

236 100 F

210559 ARPO



21

नोट

NOTE

इस प्रमाण-पत्र पुस्तिका को पाने वाले व्यक्ति से अनुरोध है कि वह इसे नजदीक के पुलिस स्टेशन पर जमा करा दे या इसे प्रभागी अफसर, रिलीज सेन्टर को भेज दे ।

Any person finding this Discharge Certificate is requested to deposit it with the nearest Police Station or forward the same to the Officer-in-Charge Records.

2025
BOMBAY ENGR GROUP & CENTRE

Kirkee, Pune - 411 003.